

## قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ٤٢٩ لسنة ٢٠٠١

بشأن الموافقة على خطاب التفاهم الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٠٠١/٧/١  
بين حكومة جمهورية مصر العربية والصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي  
لت تقديم معونة فنية للمساهمة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى  
من مشروع تطوير دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية

**(رئيس الجمهورية)**

بعد الاطلاع على الفقرة الأولى من المادة (١٥١) من الدستور :

**قرار:**

**(مادة وحيدة)**

ووفق على خطاب التفاهم الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٠٠١/٧/١ بين حكومة  
جمهورية مصر العربية والصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي لت تقديم معونة فنية  
للمشاركة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى من مشروع تطوير دار الوثائق القومية  
بجمهورية مصر العربية ، وذلك مع التحفظ بشرط التصديق .

صدر برئاسة الجمهورية في ١٤ رمضان سنة ١٤٢٢ هـ

( المافق ٢٩ نوفمبر سنة ٢٠٠١ م )

**حسني مبارك**

معالي الدكتور احمد الدرش المحترم

محافظ الصندوق العربي

وزير التخطيط والدولة للتعاون الدولي

وزارة التعاون الدولي

القاهرة - جمهورية مصر العربية

تحية طيبة وبعد ،

**الموضوع :**

خطاب تفاصيم بشأن معونة فنية مقدمة من الصندوق العربي للمساهمة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى من مشروع تطوير دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية .  
بالإشارة إلى المراسلات والاتصالات التي تمت بينكم وبين الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي ، ويشار إليه فيما بعد بـ « الصندوق العربي » بشأن طلبكم معونة فنية للمساهمة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى من مشروع تطوير دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية ويشار إليه فيما يلى بـ « المشروع » ، يسرني إفاده معاليكم بموافقة مجلس إدارة الصندوق العربي في اجتماعه المنعقد بتاريخ ٢٠٠١/٦/٢٥ على تقديم المعونة الفنية المذكورة ، وأabin فيما يلى الأسس والشروط التي تحكم تنفيذ هذه المعونة :

**(ولا) - قيمة المعونة وأهدافها :**

١ - يقدم الصندوق العربي إلى دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية وتعرف فيما يلى بـ « دار الوثائق » وفقا لأحكام هذا الخطاب معونة فنية لاسترداد قيمتها ٢٥ ألف دينار كويتي وتعرف فيما يلى بـ « المعونة » ، على أن لا تتعدي التزامات الصندوق العربي مبلغ المعونة .

٢ - تهدف المعونة إلى الحفاظ على الثروة العلمية والتاريخية والإنسانية المتمثلة في آلاف الوثائق النادرة الموجودة في دار الوثائق ، وذلك عن طريق تطوير مبنى دار الوثائق بإدخال نظام متكمال للتكييف والإنذار ضد الحرائق وتجهيز معامل الترميم والتجليد ومكافحة الآفات .

ثانيا - استخدامات حصيلة المعونة :

تستخدم حصيلة المعونة لتفطية تكاليف أعمال إعداد البنية الأساسية والأعمال المدنية لعمل الترميم بدار الوثائق بالإضافة إلى أجهزة معمل الترميم للوثائق والمحج الشرعية وأجهزة مكافحة الآفات والميكروبات وأجهزة معمل التجليد ، وذلك كما هو مبين في الملحق رقم (١) .

ثالثا - جهات الاختصاص :

- ١ - تكون وزارة التعاون الدولي هي الجهة المسؤولة عن تنفيذ أحكام هذا الخطاب وأى تعديلات لاحقة بشأنه .
- ٢ - تكون دار الوثائق ، أو أى جهة تحل محلها مستقبلا ، هي الجهة المستفيدة من هذه المعونة والمنفذة لها .

رابعا - أسلوب تنفيذ المعونة :

- ١ - تتولى دار الوثائق تنفيذ الأعمال المتضمنة في المعونة وإدارتها ، وتقوم في سبيل ذلك بإعداد برنامج متكمال يوضح جميع الأعمال المتضمنة في المرحلة الأولى من المشروع وجدول زمني لتنفيذها .
- ٢ - تقوم دار الوثائق بالتشاور مع الصندوق العربي في تنفيذ مراحل المعونة المختلفة ، ويخضع إبرام كافة العقود المتعلقة بتنفيذ المعونة إلى الموافقة الخطية المسقعة من الصندوق العربي .

خامساً - السحب من المعونة :

١ - يبدأ السحب من المعونة بعد أن تصبح نافذة وفقاً لأحكام البند « تاسعاً » من هذا المخطاب ، وينتهي حق السحب منها في ٢٠٠٣/١٢/٣١ أو أي تاريخ لاحق يوافق عليه الصندوق العربي .

٢ - تحدد معدلات السحب وفقاً لشروط العقود التي تقوم دار الوثائق بتوقيعها مع المقاولين الذين سيقومون بتنفيذ الأعمال وتوريد المعدات ، وذلك في إطار القراءد والأسس المعمول بها في الصندوق العربي .

سادساً - التقارير والمتابعة :

١ - تقدم دار الوثائق إلى الصندوق العربي تقارير ربع سنوية عن تقدم سير العمل ومراحله المتتالية والوضع المالي للمعونة وتقريراً نهائياً بشكل ومضمون يتفق عليه مع الصندوق العربي ، ويقوم الصندوق العربي بمتابعة الأعمال من خلال التقارير والزيارات الميدانية للمشروع .

سابعاً - تعديل شروط المعونة :

لا يجوز تعديل أي شرط من شروط المعونة إلا بموافقة الصندوق العربي وذلك بمحض خطابات يتم تبادلها بين الحكومة المصرية والصندوق العربي .

ثامناً - وقف السحب من المعونة أو إلغاؤها :

يحتفظ الصندوق العربي لنفسه بالحق في وقف السحب من المعونة أو إلغائها في حالة الإخلال بأى من الالتزامات الواردة في هذا المخطاب على ألا يتترتب على ذلك مساس بالالتزامات السابقة تكون دار الوثائق قد ارتبطت بها ، بموافقة الصندوق العربي ، وفقاً لأحكام هذا المخطاب .

تاسعا - نفاذ المعونة :

تعتبر المعونة نافذة لأغراض السحب من حصيلتها بعد استلام الصندوق العربي أحد أصلى هذا الخطاب موقعا عليه من معاليكم .

يرجى التكرم ، فى حالة موافقتكم على الأسس والشروط الواردة فى هذا الخطاب ، التوقيع على أصلى هذا الخطاب وإعادته أحدهما إلى الصندوق العربي للحفظ فى سجلاته واتخاذ الإجراءات الازمة لتنفيذ المعونة .

وتفضلا بقبول فائق الاحترام والتقدير ...

عبد اللطيف يوسف الحمد  
المدير العام / رئيس مجلس الإدارة

أوافق على ما جاء فى هذا الخطاب

الدكتور / أحمد الدرش

محافظ الصندوق العربي

وزير التخطيط والدولة للتعاون الدولى

وزارة التعاون الدولى

القاهرة - جمهورية مصر العربية

## الملحق (رقم ١)

قائمة الأعمال التي سيتم تمويلها من المعونة الفنية المقدمة من الصندوق العربي للمساهمة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى من مشروع تطوير دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية

(ولا : - أعمال إعداد البنية الأساسية والاعمال المدنية لعمل الترميم :

### ١ - الاعمال الاعتيادية :

وتشمل أعمال المبانى والتشطيبات وأعمال معدنية وأبواب ضد الحريق وعزلة وأعمال تخصصية لزوم تركيب أجهزة الترميم ، وباقى أجهزة المعمل من مداخل وقواعد وغرف معدنية مغلقة وخلافه .

### ٢ - الاعمال الكهربائية - وتشمل :

(أ) شبكات وتوصيلات الأجهزة من تغذية وأرض للإتارة والقوى.

(ب) إنشاء عدد ٢ بئر أرض بتوصيلات حتى المبنى .

(ج) عمل وحدات إضاءة خاصة لرفع كفاءة الإضاءة الحالية .

(د) مولد كهربائي احتياطي خاص بالمعمل لاستخدامه في حالة قطع التيار .

### ٣ - الاعمال الصحية . تشمل :

(أ) شبكة صرف للمعمل .

(ب) وحدة معالجة مياه الصرف، متضمنة خزانات فصل كيميائى وتحليل .

(ج) تركيبات صحية خاصة بالأجهزة من أحواض ومستلزمات .

(د) شبكة تغذية بالمياه من مواسير نحاس داخل المعامل .

### ٤ - أعمال إنذار الحريق والأدخنة المؤينة والإطفاء . وتشمل :

(أ) شبكة إنذار الحريق وشبكة إنذار الأدخنة المؤينة .

(ب) أعمال الوحدات الحساسة للحرائق Beam Detectors

(ج) أعمال الوحدات الحساسة للأدخنة المؤينة والغازات السامة .

(د) لوحات التحكم وإنذار الحريق .

(هـ) أعمال شبكة إطفاء الحريق متضمنة وحدات ومخارات الإطفاء آلية ويدوية .

٥ - **أعمال تكييف الهواء المتحكم في درجة الرطوبة والحرارة . وتشمل :**

(أ) وحدات قياس درجات الحرارة والرطوبة .

(ب) وحدات تكييف الهواء متضمنة أعمال ثبيت درجة الرطوبة وخفض الأثرية وترشيع الهواء وأجهزة التقنية والتعقيم وفصل الغازات في معمل التعقيم .

٦ - **أعمال الشبكات الخاصة . وتشمل :**

(أ) شبكات غازات اشتعال وغازات معالجة وتجهيزات الموقع والمدخل والمخرج .

**ثانيا - أجهزة معمل الترميم للوثائق والحجج الشرعية - وتشمل :**

(أ) أجهزة أوتوماتيكية وعادية لفرد الورق وفحص الورق وملء الثقوب والتجفيف .

(ب) مكابس أوتوماتيكية ويدوية .

(ج) مناضد مهينة لترميم الوثائق والحجج .

**ثالثا - أجهزة معمل مكافحة الآفات والميكروبات . وتشمل :**

(أ) أجهزة تعقيم هواء ونيتروجين وأجهزة تبخير .

(ب) خزانات غازات .

(ج) فرن للتجفيف وحضانة ورشاشات .

(د) أجهزة فوق الصوتية لطرد الفشران .

(ه) أجهزة تنظيف وتحليل طبقي ووضوح الرؤية .

**رابعا - أجهزة معمل التجليد . وتشمل :**

- مكابس ومقصات كهربائية ويدوية وماكينات لزوم التجليد .

## قرار وزير الخارجية

رقم ٢٣ لسنة ٢٠٠٢

وزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ٤٢٩ الصادر بتاريخ ٢٠٠١/١١/٢٩ بشأن الموافقة على خطاب التفاهم الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٠٠١/٧/١ بين حكومة جمهورية مصر العربية والصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي لتقديم معونة فنية للمساهمة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى من مشروع تطوير دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية :

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ٢٠٠١/١١/٢٩ :

قرار :

(مسادة وحيدة)

ينشر في الجريدة الرسمية خطاب التفاهم الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٠٠١/٧/١ بين حكومة جمهورية مصر العربية والصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي لتقديم معونة فنية للمساهمة في تمويل جزء من تكاليف المرحلة الأولى من مشروع تطوير دار الوثائق القومية بجمهورية مصر العربية .

ويعمل بها اعتبارا من : ٢٠٠١/١١/٢٩

صدر بتاريخ : ٢٠٠٢/٥/١١

وزير الخارجية

أحمد ماهر السيد